

ARTS ET SPECTACLES

L'homme vulnérable de Ferré raconté par Richard Martin

ALMA MATRIX, texte de Léo Ferré dit par Richard Martin, trame musicale enregistrée par le groupe Léda Atomica, direction artistique Michel Tzicuris. Au Théâtre Petit Champlain jusqu'au 7 août.

"La femme vient de la mer...". Le thème est familier et des auteurs l'ont souvent abordé au fil des ans et des siècles. Aujourd'hui, avant de s'abandonner complètement au monde des machines, d'autres poètes nous le rappellent et des hommes de paroles proclament bien haut ce que d'autres écrivent encore dans l'espoir que le dernier homme restant sur terre, au moins, le lise.

Ici, Léo Ferré fournit ses mots au comédien Richard Martin. Celui-là même qui, il y a deux étés passés, était venu nous dire, du même Ferré, que pour vivre, il faut casser "la méthode", depuis Shakespeare jusqu'au téléphone... Il nous apporte cette fois-ci la fragilité de l'homme, sa vulnérabilité, sa dépendance même devant la femme, cette moitié

de lui-même qu'il ne cesse jamais de chercher.

"Alma Matrix", en traduction bête: âme et matrice... source de vie, principe de vie, lieu, souffle, mouvement... "La femme vient de la mer... c'est salé, poivré...".

Le récit — parce que ce que propose ici Richard Martin ne donne aucune envie d'utiliser le mot "spectacle" tellement l'artiste sert quasi religieusement une pensée, un texte, des mots qui traduisent des images, — le récit donc débute sur un grondement, un roulement de vagues, réalisé au synthétiseur, qui nous laisse une voix féminine sauvage, magnifique.

Puis, l'homme de cuir noir, aux allures de gamin insolent, dans le faisceau lumineux, au milieu de la scène, derrière son micro entreprend de nommer chaque image, de décrire chaque fantasma, chaque obsession, avec les mots et les sensations de l'homme.

Érotique...? oui, ce texte est érotique, mais pas du tout choquant pour qui a fini par ad-

mettre que le corps est un véhicule pour l'âme et l'esprit, que c'est lui qui, d'abord, signale la présence de l'être sur terre. "C'est biologique tout ça", lance à un certain moment le texte de Ferré, mais le cri, la protestation survient au cœur d'une vague passionnelle qui roule de bois au gré des vagues sur une plage.

Le vocabulaire, les mots, les tournures sont du Ferré calmé de ses tourments. La musique du groupe Léda Atomica qui ne se gêne pas pour triturer Vivaldi et les autres barbes grises pour les besoins de l'humour, joue sur un tout autre diapason que celle des Who des années 1970 qui servait un Ferré tourmenté. Ici on a plutôt le sentiment d'être au cœur d'une cérémonie, d'une sorte de rituel.

La qualité d'artiste d'un Richard Martin n'est pas étrangère à cette impression: on le sent tout en communion d'esprit, de souffle et de voix avec ce texte qui pourrait s'avérer — on me pardonnera l'image — une espèce de leçon de choses d'un

homme à son fils, ou à son frère, ou... à la femme qu'il désire avant de l'aimer.

On se prend à rêver ce que donnerait pareille production avec des moyens financiers permettant la présence sur scène des musiciens, de la choriste, d'un ballet même, en fond de tableau, derrière le comédien narrateur.

Mais entendrait-on, écouterait-on autant les mots, serait-on aussi sensible à la magie de ce texte si on l'habillait de riches parures...?

Peut-être pas, distrait que l'on risquerait d'être alors par le spectacle. Ce qui constitue la force du récit que donne de cette oeuvre de Léo Ferré le comédien Richard Martin, se trouve justement dans sa simplicité, dans ce qu'elle est comme cette image tirée du texte, "nue avec une robe de rien". Bel exemple de la richesse admirable de la langue française quand des poètes magiciens et artistes savent la courtiser comme il convient.

Martine R.-Corrivault



Richard Martin dans "Alma Matrix".

Palmarès du festival de Moscou

MOSCOU (AP) — Les longs métrages "Amoc" de Souheil Ben Barka, "Alcion et le Condor" de Miguel Littin et le film soviétique "Vassa" ont remporté les prix du Festival international du film de Moscou, a annoncé, hier, l'agence TASS.

L'Américaine Jessica Lange et l'Australienne Judy Davis se sont vu décerner le prix d'interprétation féminine pour leur prestation dans, respectivement, "Frances" et "L'hiver de nos rêves".

Deux acteurs se sont également partagé le

prix d'interprétation masculine: le Polonais Wlodek Piskorski pour son rôle dans "Pastorale Heroica" et le Japonais Yoshi Kato pour "Village natal".

Des réalisateurs de 104 pays ont participé à ce festival, clôturé par le "Gandhi" de sir Richard Attenborough qui assistait à la projection.

Des prix spéciaux ont été attribués à Alberto Sordi (Italie) et à Robert Hossein pour leur contribution au

développement du 7e Art dans le monde.

La Chine, dont l'entrée en compétition au Festival de Moscou illustre un réchauffement des relations entre les deux pays, a remporté un prix spécial pour le meilleur dessin animé, "Clochette pour un cerf".

Le film américain "Tootsie" (hors compétition) a remporté un triomphe dans toutes les salles où il a été projeté.

Le premier prix du film documentaire a été décerné à "Une lettre de Moranson" qui, selon TASS, décrit "la lutte des patriotes salvadoriens contre la junte réactionnaire".

Dans la section documentaire, "Nuages étrangers au-dessus de Beyrouth", une coproduction soviéto-yéméno-palestinienne sur l'invasion israélienne du Liban, a remporté un premier prix.

COURSE AU TRÉSOR!

Des centaines de dollars dans des capsules (en LINGOTS SAFARI de valeur différente) seront cachés tous les jours...

Des milliers de dollars dans la Course au TRÉSOR seront donnés entre le 17 juin et le 5 sept. 1983.

UNE JOURNÉE INOUBLIABLE

PARC SAFARI

HEMINGFORD, QUÉBEC

TRESORS Journaliers:

1 Grand prix	500\$
1 Capsule	100\$
2 Capsules	50\$
5 Capsules	20\$
10 Capsules	10\$
20 Capsules	5\$

Vous pouvez dépenser ces lingots Safari aux restaurants ou acheter des souvenirs, des systèmes de vidéo de T.V. et plusieurs autres appareils de... au PARC SAFARI (Les règlements du concours sont disponibles au Parc Safari)

AVIS SPECIAL
Les 17, 24 et 31 juillet, une capsule contiendra un grand prix de 4 500\$ en lingots "Safari" pour la course au trésor.

Prix d'admission: 6,50\$ par personne ou 20\$ MAX. par AUTO (quel que soit le nombre de passagers)

Les enfants de moins de 3 ans entrent gratuitement. (514) 454-3668 Le prix d'admission est sujet à la taxe de 10% (514) 247-2727 De Montréal, prendre rte 15 sud jusqu'à la sortie 6 et suivre les indications.

ODEON

LES AVENTURIERS DU BOUT DU MONDE

2e film: L'Arme absolue

CANARDIERE HORAIRES: L'Arme: 18h55, Aventuriers: 21h05

GAGNANT DE 4 PRIX DE L'ACADEMIE

LE MEILLEUR FILM

VERSION FRANÇAISE

CHARIOTS OF FIRE

4e Sem.

LES CHARIOTS DE FEU HORAIRES: Arthur: 19h30, 19h35; Chariots: 13h15, 17h15, 21h20

6e Sem.

LE DAUPHIN HORAIRES: Les Fesses: 15h05, 19h20; Garp: 12h35, 16h45, 21h00

ROBIN WILLIAMS 14 ANS

Le monde selon Garp

2e film "Les fesses à l'air"

FRONTENAC 1 HORAIRES: Les Fesses: 15h05, 19h20; Garp: 12h35, 16h45, 21h00

Théâtre Petit Champlain
68, Petit-Champlain

à 21h00

CE SOIR et jusqu'au 7 août

ALMA MATRIX

INÉDITS DE LÉO FERRÉ avec RICHARD MARTIN

Billets en vente aussi chez Musique d'Auteuil

LE THÉÂTRE

A Saint-Jean, Ile d'Orléans

Une pomme pour Adam

Reservations 829.22.02

PAUL-HÉBERT

DAN AYKROYD EDDIE MURPHY

Dans la comédie la plus drôle de l'été

14 ANS

TRADING PLACES

Un drôle de genre d'affaires!

PARAMOUNT PICTURES PRESENTS AN AARON HUSSO PRODUCTION A LANDIS/FOLSEY FILM: DAN AYKROYD - EDDIE MURPHY - "TRADING PLACES" RALPH BELLAMY - DON AMEICHE - DENHOLM ELLIOTT AND JAMIE LEE CURTIS MUSIC BY ELMER BERNSTEIN - EXECUTIVE PRODUCER GEORGE FOLSEY JR. WRITTEN BY TIMOTHY HARRIS & HERSHEL WEINGROD - PRODUCED BY AARON RUSSO DIRECTED BY JOHN LANDIS

CINÉMA 1 HORAIRES: Sam. et Dim.: 12h40, 14h45, 16h50, 18h55, 21h00. En Sem.: 18h55 et 21h00. PLACE QUÉBEC 525-4524

Tony Manero sait que les mauvais jours sont terminés. Mais personne ne lui dira qu'il ne sera plus jamais le même!

John Travolta

STAYING ALIVE

PARAMOUNT PICTURES PRESENTE UNE PRODUCTION DE ROBERT STIGWOOD - UN FILM DE SYLVESTER STALLONE JOHN TRAVOLTA dans "STAYING ALIVE" CYNTHIA RHODES - FINOLA HUGHES - STEVE INWOOD - CHANSONS PAR LES BEE GEES - PRODUCTEUR DELEGUE: BILL OAKES - SCENARIO DE SYLVESTER STALLONE ET NORMAN WEXLER - RÉALISÉ PAR ROBERT STIGWOOD ET SYLVESTER STALLONE - DIRIGÉ PAR SYLVESTER STALLONE UN FILM PARAMOUNT

Version orig. anglaise

CINÉMA 2 HORAIRES: Sam. et Dim.: 13h30, 15h30, 17h30, 19h30, 21h30. En Sem.: 19h20 et 21h20. PLACE QUÉBEC 525-4524

C'est la fête au Vieux-Port

23 juillet 14 h Spectacle pour la famille. «Les Bit-chous», au Café-Théâtre.

20 h 30 «Deux pianos, une voix» avec Georges et Rod Tremblay et Christine Chartrand, au Hangar du Grand Marché.

24 juillet 11 à 17 h Petit marché aux puces au Café-Théâtre.

14 h Spectacle pour la famille. «Ron Pon Pon, le clown magicien», au Hangar du Grand Marché.

19 h 30 Concert populaire au coucher du soleil. L'Harmonie de Beauport, au Hangar du Grand Marché.

20 h Pierre et Benoît Jobin, chansonniers, au Café-Théâtre.

26 juillet 20 h Petit concert de musique classique légère, quintette à vent: Pierre-Vincent Plante, Carole Lavertu, Marie Picard, Jacques Levellée et Michel Gingras, au Café-Théâtre.

27 juillet 20 h 30 Soirée de musique Ballroom retro avec le Charlesband, 20 musiciens, au Hangar du Grand Marché.

Toutes les activités sont gratuites. Centre d'information, 118, Dalhousie, ouvert tous les jours de 9h30 à 20h30 — téléphone: 692-0100.

Le programme des activités est sujet à changement.

Le Vieux-Port de Québec

Canada

LE COEUR DE LA VILLE REPREND SA PLACE

OÙ ALLER À QUÉBEC... ET DANS NOS RÉGIONS

théâtre d'été

J'MARRETE OU J'CONTINUE de John Osborne, adaptation de François Tassé, avec Jean-René Ouellet. Théâtre du Bois de Coulonge. Mar. au ven. 20h30; sam. 19h et 22h. Adm.: \$8,50 à \$11,50. Rés.: 681-4679 ou 0688. Se termine le 30 juil.

VOS BILLETS SVP, comédie adaptée par Jean Barbeau, mise en scène: Michel Gagné, avec Benoit Dagenais, Marc Bertrand, Maryvonne Kurovic et autres. Théâtre de La Fenière, Ancienne-Lorette. Adm.: \$8, \$9 ven. et sam. Rens.: 872-1424. Pas de réservation par tél. Tous les soirs à 21h. Relâche le lun. Jusqu'à 4 août incl.

UNE POMME POUR ADAM de Leslie Stevens, mise en scène: Septimiu Sever, avec Paul Hébert, Monique Lepeage, Annette Garand, Septimiu Sever. Théâtre Royal-Hébert, chemin Royal, St-Jean, Ile d'Orléans. Mar. au ven. 21h; sam. 19h et 22h. Adm.: \$10 mar. au ven.; sam. \$12. Rés.: 825-2202. Relâche dim. et lun. Jusqu'à 3 sept.

PROGRAMME DOUBLE, Dorothée Berryman et Pierre Labelle, chansons et monologues. Théâtre de l'Île, St-Pierre, Ile d'Orléans. Mar. au ven. 21h; sam. 19h et 22h. Adm.: \$10. Relâche dim. et lun. Rens.: 828-9530.

NAJUSTEZ PAS VOTRE APPAREIL, création collective par le Théâtre du Grand-Charlebourg, Centre socio-culturel de Charlebourg, angle 1ère Av. et 80e Rue ouest. Mar. au ven. 21h. Adm.: \$6,50. Tél.: 626-5451 ou 622-3655. Relâche dim. lun. Jusqu'à 6 août.

PAULETTE ET ARMANDE ÉTAIENT VERTUEUSES, comédie de Albert Milaire, avec Monique Miller, Catherine Bégin et Albert Milaire. Théâtre du Manoir St-Casimir, Lac-Beauport. Mar. au ven. 20h30; sam. 19h et 22h. Relâche dim. et lun. Rés.: (418)494-4277.

LE CHARIMARI de Pierrette Bruno, mise en scène: Sébastien Dhavernas, avec Pierre Dufresne, Sophie Clément et autres. Théâtre Beaumont-St-Michel, route 132, St-Michel de Bellechasse. Mar. au ven. 20h30; sam. 19h et 22h. Adm.: \$10. Rés.: 884-2839. Jusqu'à 3 sept.

"SKETCHES" de Guy Bodot et Sophie Daumier, par la Troupe d'un été. Chapelle de la vieille maison des Jésuites, 2320 chemin du Foulon, Silery. Jeu. ven. sam. 20h30. Entrée libre. Rés.: sans faute au 883-4821.

MR. CHARLOTS QUEST, comédie musicale en anglais. Les mar. jeu. dim. 20h. Salle Frontenac du Château Frontenac. Adm.: \$5. Se termine le 31 juil.

BAS-DU-FLEUVE STAND BY... 5 MINUTES par le Théâtre de l'Équinoxe avec Jean-Jacqui Boutet, Louis-Georges Girard, Martine Ouellet et autres. Mar. au ven. 20h30. Adm.: \$8 (enf. \$4); mar. au ven. \$9,50 (enf. \$4,75); sam. Rés.: (418)598-3061. La Roche-à-Veillon, route 132, St-Jean-Port-Joli. Se termine sam.

LES ARCHANGES de Dario Fo, adaptation de Denis Leblond. Mar. au ven. 20h30; sam. 19h, 22h. Adm.: \$8, mar. au ven.; \$9, sam. Théâtre Les Gens d'en bas. Grande rue du camping Bic, route 132. Rés.: (418)736-4711. Jusqu'à 20 août.

variétés

WALTER ROSSI, guitariste, rock pop. **BUS LINE, FOX ROCK**, rock heavy, 21h ce soir pour une Super soirée rock au Camping Kennedy de St-Henri de Lévis. En cas de pluie: Aréna de St-Anselme.

TURBINE DEPRESS, groupe punk pour un Party punk, ce soir 20h, Café communautaire, au Patro de Charlebourg, 400, 77 rue Ouest. Adm.: \$1.

DAVID GAGNE, MAREK BOURGEOIS et ETIENNE RUEL, chansonniers, 21h30, Bar le Deuxième, 275 rue St-Jean, entrée libre. Se termine sam.

LES LATINS, musique rétro et sud-américaine, 21h30, Le Palais canadien, 728 boul. Ste-Anne, Château-Richer. Entrée libre.

JEANNE D'ARC BOUCHER "Rendez-vous avec la tendresse", 20h30 et au brunch le dimanche. Le Bilboquet, 40 côte du Palais.

HUGO PAMCOS et CLAUDETTE LAGACE, harpe du Paraguay et guitare et voix, 21h. Café de l'Anse, 28 boul. Châteauguay.

ALMA MATRIX, textes érotiques de Léo Ferré avec Richard Martin du Théâtre Tournsky à Marseille, 20h30, Théâtre Petit-Champplain, 88, rue Petit-Champplain. Rés.: 692-3094. Se termine le 7 août.

CANADIEN (Place Laurier, 658-9222), Flashdance (5), 19h15, 21h15, 14 ans. Adm.: \$4,75; \$4,25 14-17 ans.

CANARDIERE (Galeries Canadiennes, 661-8575), L'arme absolue 18h35, (5), Les aventuriers du bout du monde (-), 21h, Tous. Adm.: \$4,75; \$3,75 14-17 ans; \$2 moins de 14 ans et âge d'or.

CARTIER (1019 rue Cartier, 525-9340), Frankenstein junior (4), 19h15, 14 ans. La chasse (5), 21h30, 18 ans. Adm.: \$3,25; \$1,75 âge d'or.

GALERIES DE LA CAPITALE * (5401 des Galeries, 628-2455), Salle 1: L'étoile du nord (3), 18h15, 20h30, Tous. Salle 2: Le retour de Jodi (4), 17h10, 19h45, Tous. Salle 3: Le retour du Jodi (4), 18h30, 21h05, Tous. Salle 4: Chez Porky II - Le lendemain (-), 19h30, 21h30, 18 ans. Adm.: \$4,75; \$4,25 14-17 ans; \$2 moins de 14 ans. Pour chaque salle.

LIDO: Deux fois vingt ans (5), 19h30. Le verdict (4), 21h, 14 ans. Adm.: \$4,50; \$3 étud. moins de 20 ans \$1,50 âge d'or.

MIDI-MINUIT (252 est, St-Joseph, 522-2828), Femmes seules pour un dragueur (-), 13h05, 15h20, 17h35, 19h50, 22h05. Jeux de corps (-), 14h10, 16h25, 18h40, 20h55, 18 ans. Adm.: \$4,50.

ODEON * (coin du Pont et boul. Charest, 529-9745), Dauphin: Arthur (4), 15h32, 19h35. Les chariots de feu (3), 13h15, 17h17, 21h20, 14 ans. Frontenac I: Jaws III (-), (v.o.a.) (3D), 14 ans, 14h, 15h54, 17h51, 19h45, 21h39. Frontenac 2: Les fesses à l'air (5), 15h05, 19h20. Le monde selon Garp (3), 12h35, 16h45, 21h, 14 ans. Adm.: \$4,75;

Champlain. Se termine le 31 juillet.

SAM NORTHRUP, 22h, Les Nuits du Nord, 215 rue St-Jean. Se termine sam.

EVA, chanteuse, l'Anglicane, 33 rue Wolfe, Lévis, 21h. Se termine sam. Adm.: \$10.

BOB HARRISON BLUES BAND, rock, 22h, Le Figaro, 1011 rue St-Jean. Se termine dim.

IMPACT, 22h, Disco-bar Aux Vieux Chênes, Centre commercial Place Kennedy. Entrée libre. Se termine dim.

URGENT, rock commercial, mar. au dim. 22h30, Bar Privilage, restaurant Le Verchères, 640 Grande-Allée est. Entrée libre. Se termine le 31 juil.

MAGNUM, groupe disco-rock, Jeu. au sam. 22h, Salon-Pie-XI, Val-Bélair. Entrée libre.

WHITE NOISE, lun. 22h, Bar Clafoutis, 48 côte de la Fabrique. Entrée libre. Se termine dim.

PARIS (Place d'Youville, 694-0891), Salle 1: Le mystère de la aux monstres (-), 13h30, 17h15, 21h10. La fureur du juste (6), 15h20, 19h10, 21h30, 21h. L'as des as (4), 15h05, 19h, 14 ans. Salle 2: Le corps à ses désirs (-), 13h, 16h15, 19h35. La grande jouissance (-), 14h, 17h15, 20h35. Masseuses expertes (-), 15h05, 18h25, 21h40, 18 ans. Adm.: \$5; \$2,50 âge d'or. Chaque salle.

PLACE QUEBEC (525-4524) Salle 1: Trading places (4) (v.o.a.) 18h55, 21h, 14 ans. Salle 2: Stay'n alive (-) (v.o.a.) 19h20, 21h20, Adm.: \$5; \$4,50, 14-17 ans, pour chaque salle.

SAINTE-FOY (Place Ste-Foy, 656-6892) Salle 1: Les rougés (2) 12h50, 16h15, 19h45. Tous. Salle 2: Ou est passée mon idole (4) 13h15, 17h20, 21h30. Victor Victoria (4) 15h, 19h05, 14 ans. Salle 3: Femmes seules pour dragueurs (-) 12h45, 15h20, 17h55, 20h30. Frénésies amoureuses de Catherine (-) 13h55, 16h30, 19h05, 21h40, 18 ans. Adm.: \$4,75; \$4,25 14-17 ans; \$2 moins de 14 ans. Pour chaque salle.

SAINTE-ROUMALD * (638-8533) S.O.S. Mésdemoiselles (-) 19h30. Le chef se déniaise (-) 20h45. L'initiation d'Hélène (-) 22h, 18 ans. Adm.: \$4; \$3 étud. 14-20 ans; \$1,50 âge d'or.

CINE-PARCS Ouverture à 19h. Projection au écran-piscine. Adm.: \$4,50. Gratuit pour les moins de 13 ans. **BEAUPORT I**: (boul. de la Capitale, autoroute 40, 667-3362), Rocky III, Foel du tigre (4). C'est ma vie après tout (3). Tous. **BEAUPORT 2**: E.T. l'extra-terrestre (2). La maison du lac (4) (4) \$1 pour les enfants. **BEAUPORT 3**: Tootsie (3), Tonnerre de feu (-), 14 ans. **DE LA COLLINE**: (St-Nicolas, sortie 311, route Demers, 831-0778), **COLLINE I**: Y a-t-il enfin un pilote dans l'avion (6). Les aventuriers de l'Arche perdue (4), 14 ans. **COLLINE 2**: Le mystère de l'île aux monstres (-). La fureur du juste (6). Tous.

GROUPES ZIG ZAG, 21h45, Le Gaulois, 65 rue Buade. Entrée libre. Se termine dim.

DIETER FESS, pianiste-chanteur, tous les soirs sauf le dim. à compter de 22h, Bar La Cale, Quality Inn, 3110 boul. Laurier.

DUO LES FRERES VASQUEZ, Mar. au sam. 20h30 pour un dîner dansant. Restaurant Las Cuevas, 601 Grande-Allée est.

GERMANO ROCHA, guitariste-chanteur, Mar. au sam. à compter de 21h, Restaurant Le Portugais, 1155 de la Chevrotière.

TRIO SALSA, SPAGHETTI ET BLONDIN, Bar international 95 chemin Ste-Foy. Mer. au dim. Entrée libre.

ORCHESTRE DU 30-60, Mar. au sam. Musique rétro et populaire; ven., sam., orchestre **CHARYLOU**, musique canadienne en après-midi et en soirée. Disco-club 30-60, 550 de la Couronne. Adm.: \$1,50.

JERRY DUHAMEL, chanteur, organiste, guitariste, Mer. au sam. 21h. Piano-bar au Café canadien, les ven. et sam. 18h à 22h. **CLAUDE OLIVIER**, accordéoniste. Le dim. de 17h30 à 21h30. **ROBERT GRENON**, harpiste, pour le buffet de gala du restaurant Le Champlain, Château Frontenac, 1 rue des Carrières. Entrée libre.

GUILLERMO RAMIREZ-BRAVO, voix et harpe. Café de Paris, 66 St-Louis. Mar. au dim. 19h à 23h.

JEAN GAGNON pianiste. Mer. au dim. 21h30. Le Grenadier, 10 Ste-Anne. Entrée libre.

ROSARIA PEARSON, pianiste. Mer. au dim. 18h à la fermeture. Restaurant Le Pailleur, Château Bonne Entente, 3400 ch. Ste-Foy.

GILBERT, guitariste-chanteur. Mer. au dim. à compter de 22h. Restaurant-motel Orléans, 2941 boul. Ste-Anne. Entrée libre.

NICOLE NORMAND, pianiste de 17h à 21h, du lun. au ven. et **PIERRE ROCHE** du lun. au sam. 9h30 au piano-bar. Auberge des Gouverneurs.

BAS-DU-FLEUVE **GABRIEL YACOB**, rock français et québécois, ce soir 22h. Brasserie l'Arctique, 113 de Gaspé est, Saint-Jean-Port-Joli. Adm.: \$2.

CLAUDE GAUTHIER, sam. et dim. 21h. Manoir Le-boutillier, Anse-au-Griffon, comté Gaspé. Adm.: \$4, \$5.

CHARLEVOIX **LES SOEURS BOVIN** et leur musicien, tous les sam. 21h30. Aussi spectacle de danse folklorique à la salle de danse de l'Hotel Cap-aux-Pierres, Ile aux Coudres. Entrée libre.

ROLLAND MARTEL et son orchestre à la salle à manger Le Saint-Laurent, 18h à 22h, du mer. au dim. **CHARLOTTE** et **STEVE**, amateurs. Bar-foyer, 21h, du mer. au dim. Soirée disco avec **CAROLYNE**. Disco-bar Le Charlevoix 21h. Tous les soirs. Manoir Richelieu, Pointe-au-Pic.

DECOUVERTURE **QUEBEC A VELO**. Randonnées cyclistes avec guides. Rés.: 694-7158. La prochaine randonnée aura lieu le 25 juillet, 18h30. Départ et arrivée: Musée. Sommaire du parcours: hauteur sur place. Maison Morin de la place Royale, tous les jours de 10h à 21h.

LA PARENTE. Accueil spécial aux anciens citoyens de Québec et à tous les visiteurs ainsi qu'aux Américains, aux Français et aux Belges, qui célèbrent leur fête nationale durant cette période. Se termine dim.

QUEBEC S'ENVOLE. Activité d'animation théâtrale pour les jeunes de 6 à 12 ans leur expliquant de quelle façon on construisait les bateaux au XVIIIe siècle. Les jeunes toute la journée et le ven. matin. Au 27 rue Marché Finlay. Gratuit.

ATELIER SUR LE MANTON D'UN CANON à la Batterie Royale, tous les jours 10h30 et 15h30. Départ de la maison Soumaine, 29 rue Notre-Dame.

Tous les spectacles et fêtes ont lieu à l'extérieur. En cas de pluie, les spectacles sont reportés. Rés.: (418)643-6631.

cinéma

La classification des films est établie par l'Office des communications sociales. Voici le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et la région.

—Les chiffres réfèrent à la valeur artistique de l'oeuvre: (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.

—Les appréciations des films sont établies sur les copies présentées dans la province de Québec.

CANADIEN (Place Laurier, 658-9222), Flashdance (5), 19h15, 21h15, 14 ans. Adm.: \$4,75; \$4,25 14-17 ans.

CANARDIERE (Galeries Canadiennes, 661-8575), L'arme absolue 18h35, (5), Les aventuriers du bout du monde (-), 21h, Tous. Adm.: \$4,75; \$3,75 14-17 ans; \$2 moins de 14 ans et âge d'or.

GALERIES DE LA CAPITALE * (5401 des Galeries, 628-2455), Salle 1: L'étoile du nord (3), 18h15, 20h30, Tous. Salle 2: Le retour de Jodi (4), 17h10, 19h45, Tous. Salle 3: Le retour du Jodi (4), 18h30, 21h05, Tous. Salle 4: Chez Porky II - Le lendemain (-), 19h30, 21h30, 18 ans. Adm.: \$4,75; \$4,25 14-17 ans; \$2 moins de 14 ans. Pour chaque salle.

LIDO: Deux fois vingt ans (5), 19h30. Le verdict (4), 21h, 14 ans. Adm.: \$4,50; \$3 étud. moins de 20 ans \$1,50 âge d'or.

MIDI-MINUIT (252 est, St-Joseph, 522-2828), Femmes seules pour un dragueur (-), 13h05, 15h20, 17h35, 19h50, 22h05. Jeux de corps (-), 14h10, 16h25, 18h40, 20h55, 18 ans. Adm.: \$4,50.

ODEON * (coin du Pont et boul. Charest, 529-9745), Dauphin: Arthur (4), 15h32, 19h35. Les chariots de feu (3), 13h15, 17h17, 21h20, 14 ans. Frontenac I: Jaws III (-), (v.o.a.) (3D), 14 ans, 14h, 15h54, 17h51, 19h45, 21h39. Frontenac 2: Les fesses à l'air (5), 15h05, 19h20. Le monde selon Garp (3), 12h35, 16h45, 21h, 14 ans. Adm.: \$4,75;

Champlain. Se termine le 31 juillet.

SAM NORTHRUP, 22h, Les Nuits du Nord, 215 rue St-Jean. Se termine sam.

EVA, chanteuse, l'Anglicane, 33 rue Wolfe, Lévis, 21h. Se termine sam. Adm.: \$10.

BOB HARRISON BLUES BAND, rock, 22h, Le Figaro, 1011 rue St-Jean. Se termine dim.

IMPACT, 22h, Disco-bar Aux Vieux Chênes, Centre commercial Place Kennedy. Entrée libre. Se termine dim.

URGENT, rock commercial, mar. au dim. 22h30, Bar Privilage, restaurant Le Verchères, 640 Grande-Allée est. Entrée libre. Se termine le 31 juil.

MAGNUM, groupe disco-rock, Jeu. au sam. 22h, Salon-Pie-XI, Val-Bélair. Entrée libre.

WHITE NOISE, lun. 22h, Bar Clafoutis, 48 côte de la Fabrique. Entrée libre. Se termine dim.

PARIS (Place d'Youville, 694-0891), Salle 1: Le mystère de la aux monstres (-), 13h30, 17h15, 21h10. La fureur du juste (6), 15h20, 19h10, 21h30, 21h. L'as des as (4), 15h05, 19h, 14 ans. Salle 2: Le corps à ses désirs (-), 13h, 16h15, 19h35. La grande jouissance (-), 14h, 17h15, 20h35. Masseuses expertes (-), 15h05, 18h25, 21h40, 18 ans. Adm.: \$5; \$2,50 âge d'or. Chaque salle.

PLACE QUEBEC (525-4524) Salle 1: Trading places (4) (v.o.a.) 18h55, 21h, 14 ans. Salle 2: Stay'n alive (-) (v.o.a.) 19h20, 21h20, Adm.: \$5; \$4,50, 14-17 ans, pour chaque salle.

SAINTE-FOY (Place Ste-Foy, 656-6892) Salle 1: Les rougés (2) 12h50, 16h15, 19h45. Tous. Salle 2: Ou est passée mon idole (4) 13h15, 17h20, 21h30. Victor Victoria (4) 15h, 19h05, 14 ans. Salle 3: Femmes seules pour dragueurs (-) 12h45, 15h20, 17h55, 20h30. Frénésies amoureuses de Catherine (-) 13h55, 16h30, 19h05, 21h40, 18 ans. Adm.: \$4,75; \$4,25 14-17 ans; \$2 moins de 14 ans. Pour chaque salle.

LES PARCS

FORT NO 1 DE LA POINTE LEVIS SERVICE D'ACCUEIL ET D'INTERPRETATION, 41 chemin du Gouvernement, Lauzon. Visites guidées et animation costumée. Lun. 13h à 17h; du mar. au ven. 9h30 à 17h; sam. et dim. 10h à 17h30. Parcours guidé dans le bois entourant le fort avec commentaires, mer. jeu. ven. 9h30 à 17h; sam. et dim. 10h à 17h30. Se termine le 5 sept.

LA LOI DU PLUS FORT théâtre historique. Mer. au ven. 14h; sam. dim. 13h30, 15h30. Entrée libre. Relâche lun., mar. Rés.: 694-2470 et 694-4206. Se termine le 28 août. Toutes les activités sont gratuites.

LE BAISER FORTIFIÉ, théâtre historique. La Poudrière de l'Esplanade, 100 rue St-Louis, Qué. Se termine le 28 août.

LES KIOSQUES D'ACCUEIL sont situés au parc Montmorency et à l'extrémité de la rue St-Denis; ouverts jusqu'à 24 août. Lun. 13h à 18h; mar. au dim. 10h à 18h.

MUSIQUE: QUATUOR D'INSTRUMENTS A VENT, démonstrations de techniques amérindiennes. Lun. 13h à 15h30; jeu. au dim. 10h30 à 15h30.

ANIMATION MUSICALE avec sept musiciens. Au Bastion St-Jean. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 12h, 15h15; sam. dim. 13h30, 15h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

TIC TAC, LES PLATS CRAQUENT! Théâtre des marionnettes. A l'Épave de la Redoute Dauphine. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 10h30, 13h; sam. dim. 13h, 14h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

ANIMATION MUSICALE avec sept musiciens. Au Bastion St-Jean. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 12h, 15h15; sam. dim. 13h30, 15h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

MUSIQUE: QUATUOR D'INSTRUMENTS A VENT, démonstrations de techniques amérindiennes. Lun. 13h à 15h30; jeu. au dim. 10h30 à 15h30.

ANIMATION MUSICALE avec sept musiciens. Au Bastion St-Jean. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 12h, 15h15; sam. dim. 13h30, 15h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

TIC TAC, LES PLATS CRAQUENT! Théâtre des marionnettes. A l'Épave de la Redoute Dauphine. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 10h30, 13h; sam. dim. 13h, 14h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

ANIMATION MUSICALE avec sept musiciens. Au Bastion St-Jean. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 12h, 15h15; sam. dim. 13h30, 15h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

MUSIQUE: QUATUOR D'INSTRUMENTS A VENT, démonstrations de techniques amérindiennes. Lun. 13h à 15h30; jeu. au dim. 10h30 à 15h30.

ANIMATION MUSICALE avec sept musiciens. Au Bastion St-Jean. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 12h, 15h15; sam. dim. 13h30, 15h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

TIC TAC, LES PLATS CRAQUENT! Théâtre des marionnettes. A l'Épave de la Redoute Dauphine. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 10h30, 13h; sam. dim. 13h, 14h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

ANIMATION MUSICALE avec sept musiciens. Au Bastion St-Jean. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 12h, 15h15; sam. dim. 13h30, 15h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

MUSIQUE: QUATUOR D'INSTRUMENTS A VENT, démonstrations de techniques amérindiennes. Lun. 13h à 15h30; jeu. au dim. 10h30 à 15h30.

ANIMATION MUSICALE avec sept musiciens. Au Bastion St-Jean. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 12h, 15h15; sam. dim. 13h30, 15h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

TIC TAC, LES PLATS CRAQUENT! Théâtre des marionnettes. A l'Épave de la Redoute Dauphine. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 10h30, 13h; sam. dim. 13h, 14h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

ANIMATION MUSICALE avec sept musiciens. Au Bastion St-Jean. Jusqu'au 19 août. Mer. au ven. 12h, 15h15; sam. dim. 13h30, 15h30. Relâche lun., mar. Entrée libre.

LES PARCS

FORT NO 1 DE LA POINTE LEVIS SERVICE D'ACCUEIL ET D'INTERPRETATION, 41 chemin du Gouvernement, Lauzon. Visites guidées et animation costumée. Lun. 13h à 17h; du mar. au ven. 9h30 à 17h; sam. et dim. 10h à 17h30. Parcours guidé dans le bois entourant le fort avec commentaires, mer. jeu. ven. 9h30 à 17h; sam. et dim. 10h à 17h30. Se termine le 5 sept.

LA LOI DU PLUS FORT théâtre historique. Mer. au ven. 14h; sam. dim. 13h30, 15h30. Entrée libre. Relâche lun., mar. Rés.: 694-2470 et 694-4206. Se termine le 28 août. Toutes les activités sont gratuites.

LE BAISER FORTIFIÉ, théâtre historique. La Poudrière de l'Esplanade, 100 rue St-Louis, Qué. Se termine le 28 août.

LES KIOSQUES D'ACCUEIL sont situés au parc Montmorency et à l'extrémité de la rue St-Denis; ouverts jusqu'à 24 août. Lun. 13h à 18h; mar. au dim. 10h à 18h.

MUSIQUE: QUATUOR D'INSTRUMENTS A VENT, démonstrations de techniques amérindiennes. Lun. 13h à 15h30; jeu. au dim. 10h30 à 15h30.